

Ενότητα: «Μια τιμητική εξορία»

Εργασία για το σπίτι

Όνοματεπώνυμο: _____

Ημερομηνία: _____

Με βάση όσα διδαχτήκατε στα πλαίσια της ενότητας, να διαβάσετε το παρακάτω κείμενο του Πλούταρχου και:

α) Να εντοπίσετε και να καταγράψετε τους λόγους για τους οποίους εξορίστηκε ο Θεμιστοκλής:

β) Πως κρίνετε τη συμπεριφορά των Αθηναίων πολιτών;

Παράλληλα κείμενα

Ο Πλούταρχος στο έργο του Βίοι Παράλληλοι αναφερόμενος στον Θεμιστοκλή τονίζει ότι η εξορία του γνωστού στρατηγού της Αθήνας οφειλόταν στον φόβο που προκάλεσε το κύρος που αυτός είχε αποκτήσει και αναφέρει έναν μηχανισμό κατανόησης του φαινομένου του εξοστρακισμού.

Κείμενο	Μετάφραση
Τὸν μὲν οὖν ἐξοστρακισμὸν (ενν. Θεμιστοκλέους) ἐποίησαντο κατ' αὐτοῦ, κολοῦντες τὸ ἀξίωμα καὶ τὴν ὑπεροχὴν, ὥσπερ εἰώθεσαν ἐπὶ πάντων οὕς ὦντο τῇ δυνάμει βαρεῖς καὶ πρὸς ἰσότητά δημοκρατικὴν ἀσυμμέτρους εἶναι. Κόλασις γὰρ οὐκ ἦν ὁ ἐξοστρακισμός, ἀλλὰ παραμυθία φθόνου καὶ κουφισμός, ἡδομένου τῷ ταπεινῶν τοὺς ὑπερέχοντας καὶ τὴν δυσμένειαν εἰς ταύτην τὴν ἀτιμίαν ἀποπνέοντος.	Τὴν ἐξορία με ἐξοστρακισμό τὴν πραγματοποιήσαν ἐναντίον του, μειώνοντας τὴν υπόληψη καὶ τὴν ἀνωτερότητά του, ὅπως συνήθιζαν (να κάνουν) γιὰ ὅλους γιὰ τοὺς ὁποίους νόμιζαν ὅτι εἶναι υπερβολικὰ δυνατοὶ καὶ ὅτι ὑπερέβαιναν τὸ μέτρο τῆς δημοκρατικῆς ἰσότητος. Γιατί ὁ ἐξοστρακισμός δὲν ἦταν τιμωρία, ἀλλὰ ἀνακούφιση ἀπὸ τὸν φθόνον καὶ ἐκτόνωση, ποὺ προκαλοῦσε ευχαρίστηση με τὸ νὰ κάνει ταπεινοὺς ὅσους ἦταν ἀνώτεροι καὶ ποὺ ἐκτόνωνε τὴν ἐχθρότητα σὲ αὐτὸ τὸ εἶδος ἀτίμωσης.
Πλούταρχος, Βίοι Παράλληλοι, Θεμιστοκλῆς 22.4-5	